



Long Life Prayers

Kunzang Palchen Ling



Kunzang Palchen Ling
4330 Rte. 9G, Red Hook, NY
12571 kunzang.org
3/24/22

Prayer for the Long Life of His Holiness, the Fourteenth Dalai Lama

ஓ| ལྷ ར ས ཤ ས ཤ ས ཤ ས ཤ ས |

GANG RI RA WE KOR WAY SHING KHAM DIR

In the land encircled by snow-covered mountains

ଘ ନ ନ ସ ନ ସ ନ ସ ନ ସ ନ |

PEN DANG DE WA MA LÜ JUNG WAY NE

you are the source of all help and happiness.

ଶ କ ର ଶ କ ର ଶ କ ର ଶ କ ର |

CHEN RE ZIK WANG TEN DZIN GYA TSO YI

Avalokiteshvara, Tendzin Gyamtso,

ଶ କ ର ଶ କ ର ଶ କ ର ଶ କ ର |

SHAP PE SI TAI BAR DU TEN GYUR CHIK

please remain alive until the end of samsara.

The Music of Immortality: a Longevity Supplication for the Lord of the World, the Great Seventeenth Holder of the Black Crown

ଓ। ଜୀବନ୍ତିଶୀଳି ।

OM SVA STI SIDDHAM

Om Svasti Siddham

ଦ୍ୱାରା ମହାକାନ୍ତିଷ୍ଠିତ ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ ଜୀବନ୍ତିଶୀଳି ।

NGO TSAR ME DU JUNG WAY YE SHE KU DRAL MIN YÖN TEN GYA TSÖ PAL DANG DEN
Wondrous, excellent wisdom body, endowed with the glorious ocean of qualities of freedom and

କୁଞ୍ଚିତ ଅନ୍ତରେ କୁଞ୍ଚିତ ଅନ୍ତରେ କୁଞ୍ଚିତ ଅନ୍ତରେ କୁଞ୍ଚିତ ଅନ୍ତରେ ।

DÜ SUM GYAL WAY CHI ZUK KAR MA PAY ZHAB PE TEN CHING DZE TRIN GYE GYUR CHIK
ripening, Karmapa, embodiment of all the victors of the three times, may your lotus feet remain

କୁଞ୍ଚିତ ଅନ୍ତରେ କୁଞ୍ଚିତ ଅନ୍ତରେ କୁଞ୍ଚିତ ଅନ୍ତରେ କୁଞ୍ଚିତ ଅନ୍ତରେ ।

CHÖ YING LONG NE GONG PAY TSAL TRUK TE SAM ZHIN SI PAY TSÜL TEN NGO TSAR WA
firm; may your activity increase. The energy of your wisdom issues forth from the dharmadhatu.

କୁଞ୍ଚିତ ଅନ୍ତରେ କୁଞ୍ଚିତ ଅନ୍ତରେ କୁଞ୍ଚିତ ଅନ୍ତରେ କୁଞ୍ଚିତ ଅନ୍ତରେ ।

DÜ SUM JÖN KA KHAM SUM CHÖ KYI JAY ZHAB PE TEN CHING DZE TRIN GYE GYUR CHIK
You display wondrous, intentional rebirth. Dharma Lord of the three realms, you are unequaled in

ମହାକାନ୍ତିଷ୍ଠିତ ଅନ୍ତରେ କୁଞ୍ଚିତ ଅନ୍ତରେ କୁଞ୍ଚିତ ଅନ୍ତରେ ।

TONG TÖ DREN REK TAR LAM JOR DZE CHING KHYEN TSE NÜ PAY ZI JI RAB BAR WA
the three times. May your lotus feet remain firm; may your activity increase. You place all who see,

hear, touch, or think of you on the path to liberation. You blaze with majestic wisdom, kindness, and

କୁଞ୍ଚିତ ଅନ୍ତରେ କୁଞ୍ଚିତ ଅନ୍ତରେ କୁଞ୍ଚିତ ଅନ୍ତରେ ।

SA SUM MÜN SEL GE LEK Ö TONG GYE ZHAB PE TEN CHING DZE TRIN GYE GYUR CHIK
power. You dispel the darkness in the three levels of existence and radiate a thousand rays of virtue

କୁଞ୍ଚିତ ଅନ୍ତରେ କୁଞ୍ଚିତ ଅନ୍ତରେ କୁଞ୍ଚିତ ଅନ୍ତରେ ।

LAB SUM TSÜL TRIM TSANG ME GYEN DZE CHING KHE TSÜN ZANG DANG TÖ SAM GOM PA YI
and excellence. May your lotus feet remain firm; may your activity increase. You are adorned by the
three trainings and pure morality. Your being is fully ripened through learning, nobility,

TUK GYÜ YONG MIN ZHEN GYÜ DRÖL NÜ PAY ZHAB PE TEN CHING DZE TRIN GYE GYUR CHIK
benevolence, and hearing, contemplation, and meditation. You are able to liberate others. May your
lotus feet remain firm; may your activity increase.

RI DREL TEN DANG KHE PAR DRUB GYÜ KYI RING LUK DRI ME CHÖ TSÜL NAM DAK DI
You fill the whole world with the nonsectarian doctrine, and especially the stainless Dharma

॥ ཨମ୍ ଶ୍ଵିଦ୍ୟନ୍ତା ପଦି ତ୍ରୈ ଗୁର୍ବ ଦେହା ମହା ପଦି । କଷା ପଦ ପହବ ତ୍ରୈ ମହା ଶିର କୁଣ୍ଡଳ ତ୍ରୈ ।

DZAM LING YANG PAY KYÖN KÜN GENG DZE PAY ZHAB PE TEN CHING DZE TRIN GYE GYUR CHIK tradition of the Practice Lineage. May your lotus feet remain firm; may your activity increase.

ଏତୁମୁଖ୍ୟମାନଙ୍କରେ ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ ଅନୁଭବ ହୁଏଥିଲା ।

DRANG YE SAM DE NGO TSAR GYU TRÜL GYI KÖ PA GYA TSO NA TSOK TÖN DZE KYANG
Although you display innumerable oceans of inconceivably miraculous forms,

ଶ୍ରୀମତୀ ପାତ୍ନୀଙ୍କ ମହାନ୍ତିର ପାଦମୁଦ୍ରା ପାଇଲାମାଣି ।

SHEK ZHUK TRÖ PAY TSEN MA KÜN DREL PAY ZHAB PE TEN CHING DZE TRIN GYE GYUR CHIK
you are beyond the elaborations of "leaving" and "remaining." May your lotus feet remain firm; may
your activity increase.

ସନ୍ଦର୍ଭକୁ ଶିଖାଣ୍ଡ ଏତୁରେ ପ୍ରଥମ ପଦଶାଖା ଏବଂ ପଦଶାଖାରେ ମରାଞ୍ଜା । ପଦଶାଖାରେ ପଦଶାଖାରେ ମରାଞ୍ଜା ।

DOR NA RIK GYAY KHAB DAK KHOR LÖ GÖN PAL DEN LA MA GYAL WANG KAR MA PAY

In brief, glorious guru, Gyalwang Karmapa, pervasive lord of the hundred families and all mandalas,

ZHAB PE TEN CHING DZE TRIN GYE GYUR CHIK TRIN LE CHOK TA KÙN TU KHYAB PAR SHOK
May your lotus feet remain firm; may your activity increase. May your activity reach everywhere.

ଦ୍ୟାମ୍ବଦୀଶ୍ଵରାଜୁନ୍ଦିପାତ୍ରା । କେଣୁମାନ୍ତ୍ରିତାମହିନ୍ଦିନା ।

DE TAR RAB GU DUNG WE SOL DEP NA ISA SUM GYAL WA GYA TSU TUK RYE DANG
If you are supplicated with such respect and longing, then through the intentions of the th
and the ocean of virtues.

and the ocean of victory;

ཆོས་ព୍ରକାଶ-ପଦମନାବ-ଶ୍ଵରପତିଶୁଦ୍ଧ དଙ୍ଗନାଶ-ପଦମନାବ-ଶ୍ଵରପତିଶୁଦ୍ଧ |
CHÖ NYI NAM PAR DAK PAY DEN TOB KYI JI KE MÖN PAY DÖN ZANG NYUR DRUB SHOK
and through the power of the truth of the pure dharmata, may these excellent aspirations be quickly
fulfilled.

ਤੇਥਾ ਅਦੀ ਦੁਹੈ ਸੰਦ ਮਹਿ ਭੂਮ ਰੁਕ੍ਤ ਗੁਰੂ ਅਵਤਾਰ ਅਨੁਸਾਰ ਸ਼੍ਰੀ ਮਨੁਸ ਮਨੁਸ ਮਨੁਸ ਮਨੁਸ ਮਨੁਸ
ਸਾਡੇ ਅਤੇ ਪ੍ਰਸਾਦੇ ਅਤੇ ਅਨੁਸਾਰ ਅਨੁਸਾਰ ਅਨੁਸਾਰ ਅਨੁਸਾਰ ਅਨੁਸਾਰ ਅਨੁਸਾਰ ਅਨੁਸਾਰ ਅਨੁਸਾਰ

This pure aspiration was composed by Tai Situ, transforming a rebirth supplication for the previous Lord into a supplication for the longevity of the Seventeenth Gyalwang Karmapa, in response to the request, accompanied by offerings, of Tashi Lhadar, the custodian of the Rumtek Shedra. — Translated by Karma Yeshe Gyamtso.

Long Life Prayer for His Holiness the Gyalwang Karmapa and the Kagyu Lineage Holders

ଶ୍ରୀ ପଦିକେତ୍ତଶଶ୍ରୀ ସମ୍ବନ୍ଧରୁଙ୍କାଳେ ଏହାରେ ଆଜିରିଲୁଗାରୁ ଏହାରେ ଆଜିରିଲୁଗାରୁ

DE CHEN TSHOK KYI KHOR LOR TAK RÖL PA

You who continuously enjoy the mandala of great bliss,

କୁଶାଶ୍ରୀମାତ୍ରୁତ୍ସବରେ ଶହିରକେ ନାହିଁ ।

DÜ SUM GYAL WAY TER CHEN KAR MA PA

Karmapa, great treasury of all buddha activity,

YAP SE GYÜ PAR CHE PAY SI TSHO DIR

with your heart sons and lineage,

ମଞ୍ଜୁଷା"ମଞ୍ଜୁଷା"ଦେଖି"ମନ୍ତ୍ର"କୁ"ବସନ୍ତ"ମହିନ୍ଦର"ଶର୍ଣ୍ଣପା ।

KAL PA KAL PAY BAR DU ZHAP TEN SÖL

may you remain in this ocean of existence for kalpas and kalpas.

ଶତାବ୍ଦୀ ଯଥିରେ କାନ୍ତିର ପାଦମୁଖ ହେଲା ।

GANG GI ZAP SANG SUNG GI SANG WA LA

Whoever engages in the essential activity

ସମ୍ବନ୍ଧମାତ୍ରେ ପରିଶ୍ରଦ୍ଧନ୍ତି ପ୍ରିଯଙ୍କାଙ୍କୁ ।

THÖ SAM DRUP PAY NYING POR JE PA YI

of listening, reflecting, and practicing

ଶ୍ରୀନାଥପଦିଶ୍ରୀକୁମରପମାତ୍ରାତ୍ମୀ ।

PONG DANG LOK PAY DE NAM TH the secret teachings of your profound

କଣ୍ଠଶିଳ୍ପୀଙ୍କରଙ୍ଗରେ ଏହାରେ ମହାନ୍ତିରିତିରେ ଥିଲା ।

၁၂၁၈

YAR GYI CHU WO TA BUR GYE GYU
and study increase like the surging

Prayer for the Swift Return of Barway Dorje

༄ ཤ්වාස·ඛක්ෂණ·යාස්ථා·ඛද්ධාසා|

E MA HO DÜ NE MI GYUR KUN ZANG TUK KYI ZHI

Emaho! From the ground, Samantabhadra's mind, unchanging from the beginning,

ଶୁଣ୍ଟିଷ୍ଠାନାମକୁଣ୍ଡଳୀରେ ଦେଖିଲାମ ।

JA TSOL DREL WA NYUK MA'I LONG CHEN POR

The great effortless natural expanse,

ସଦ୍ବେଳେ କେବୁ ହେବି ରଦ୍ଦ କମାଲେ ଯଦ୍ବେଳେ ।

DE CHEN DOR JE RANG TSAL CHI YANG TRO

Flows the infinite display of vajra great bliss.

ସମ୍ବନ୍ଧିତ କାହାର ପାଇଁ କାହାର ପାଇଁ କାହାର ପାଇଁ କାହାର ପାଇଁ

RANG RIG DÖN GYI LA MAR SOL WA DEP

I pray to self-awareness, the ultimate guru!

॥ རྒྱྲ རྩ གླ ཉ གླ ཉ

PEMA KARA JE BANG NYER NGA DANG

Padmākara, twenty-five disciples,

ଓହୁ-ବିଦ୍ୟା-ଶର୍କରା-ଗମ୍ଭୀରା-ଶତାବ୍ଦୀ ।

NANG SI ZIL NÖN KARMA PA LA SOK

Karmapa who overpowers apparent existence,

ଶ୍ରୀପଦିଶ୍ଵରକ୍ଷେତ୍ରକୁମାରୀଗୁଣଶା ||

DRUB PA'I RIK DZIN CHEN PO NAM KYI TÜ

And all great accomplished vidyādharaḥ: Through your power

DRO WA'I GÖN PUNG NYUR DU JÖN GYUR CHIK
May he come back soon to protect and help beings!

ବୀଷମାକୁଦ୍ରମିକୁଦ୍ରମି ।

MI SÜN GÜ PA SHIN TU DAR WA YI
Uncontrollable ruin is everywhere now

ତୁମ୍ହାରା ଶିଖାରେ କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା ।

NYAM TAK NYIK MA'I DRO LA TSER GONG NE
Think with love of desperate degraded beings.

ଶଶ'ପତନ'କୁଶ'ପଦ'ବ୍ସରା'ହେ'ଶଳୀଷ'ପକ୍ଷିନ'ପଦି' ।

SE CHE GYAL WA'I TUK JE CHIK DÜ PA'I
You embody in one the compassion of all victors and their children.

ଶୁଣନ୍ତିଷକ୍ଷମିକେବେଳିଦ୍ୱାରାପୂର୍ବକର୍ତ୍ତାଙ୍କରିତ ଶର୍ମଣଙ୍କର୍ତ୍ତାଙ୍କରିତ ।

KYAB NE RIN CHEN ZHING DIR NYUR CHAR SHOK
Precious source of refuge, please come back here swiftly!

ଦ୍ୟାସନ କରୁଣାପତ୍ର କୁଳାପି ।

DE LA BAR CHE LOK PAR TSOM PA YI

Guardians of the teachings with samaya and your retinues

ରୁଦ୍ର-ଶରୀ-ପିତ୍ର-ତର-ସକଳ-ତନ୍ତ୍ର-ହରା-ପରି ।

JUNG PO'I YI CHEN TAM CHE TSER CHÖ PA'I
Of the eight classes who eradicate those

ସମ୍ବନ୍ଧରେ କୁଣ୍ଡଳାଙ୍ଗ ପାଇଁ ଏହି ଅନୁଷ୍ଠାନିକ ପରିଚାରକ ଦେଖିଲାମ ।

TEN SUNG DAM CHEN DE GYE KHYOR CHE KYI
With demonic minds who would perversely prevent this:

ସମ୍ବନ୍ଧ ପରିଶ୍ରମାଦିକାରୀ ହେଲୁ ଏହାର ପରିଶ୍ରମାଦିକାରୀ ହେଲୁ ଏହାର

TÜN PA'I DROK DANG PA WA'I PUNG KYE CHIK

Please assist in this; be strong and mighty!

ଦେଖିଲୁବାକ୍ଷଣଗୁପ୍ତରୀତିରେ ଦୁଇମଧ୍ୟରେ ଉପରେ ଦେଖିଲୁବାକ୍ଷଣଗୁପ୍ତରୀତିରେ ।

DE TAR CHÖ KYI KHOW LO KYIL KHOW NE

From the mandala of dharma's wheel

ଏହେବା ମିଳିବିଦ୍ୟା ଶୁଣୁ ରହୁବା ଏହିକିମିଳିବା ପାଇଁ ।

CHÖ MIN YI KYI DÜN PA TSE CHIK PA'I

I pray this with one-pointed, unfabricated longing.

ସତ୍ୱ-ସଦି-ସତ୍ୱ-ସାକ୍ଷି-ରଣ-ସମ୍ବନ୍ଧ-ଦେଶ-ର ।

DUNG WA'I BÖ PA GYANG NE SEN NGE NA

I know you hear my distant cry, my need.

ବ୍ୟେଷ୍ଣଶାଶ୍ଵତ୍ତୁରୁଷାହେତୁମୁକ୍ତିରୁଦ୍ଧିକ୍ଷାପନମହିତ୍ୱ ।

DREL TOK MA LÜ JE SU DZIN PAR DZÖ

Please care for all who are connected to you!

I first met the third Barway Dorje when I was little. With unwavering faith and samaya he served the teachings and especially the supreme victor Rigpe Dorje, the lord of his family. He was extremely kind to me through his whole life. As he has passed into peace for a while, his consort Chötso asked me to write a prayer for his swift return; so I, known as Ogyen Trinley Dorje, moistened by the blessed dew of the Karmapa's name, wrote down whatever occurred to me on April 4, 2021. Virtue

Words of Aspiration for the Rebirth of Bardor Tulku Rinpoche

ༀ ཤ·པ་མ་ཀ·ར·ཡ·

NAMO PADMĀKARAYE!

ༀ·བཻ་པའི·པད୍ୟ·ତ୍ରୀଦ୍ୱିକ୍ଷା·ପା·ପର୍ବତୀ·ଶ୍ଵର୍ଗ·ଦନ୍ତା|

KU ZHI DAK NYI TÖN PA CHOM DEN DE

Our teacher, the Bhagavān, who embodies the four kāyas;

ଓ·ବି·ଶ୍ଵର୍ଗ·ମହା·ପାତ୍ରା·ପଦା·ପାଇ·କୋ|

ZAB ZHI TRO DREL TEN PA DAM PA'I CHO

His teaching, holy dharma, profound peace beyond embellishment;

ଶ୍ରୀଶାର୍ଣ୍ଣା·ଶକ୍ତିଦ୍ୱାରା·ଶନ୍ତିକ୍ଷର୍ତ୍ତା·ଦର୍ଶନା·ଦୁର୍ବ୍ଲାଙ୍ଘନା|

RIK DROL GYE DEN TEN DZIN GE DÜN DE

Its holders, the sangha, who possess eightfold knowledge and freedom:

ପଞ୍ଚା·ପିଦ୍ୱା·ଶ୍ଵର୍ଗା·ଶକ୍ତିଦ୍ୱାରା·ପାଦା·ଦୂଷିତା·ଶ୍ଵର୍ଗା|

LU ME KYAB NE DAM PE GE LEK TSOL

Infallible, holy sources of refuge, bestow goodness!

ଶ୍ଵର୍ଗ·ପିଦ୍ୱା·ଶ୍ଵର୍ଗା·ଶ୍ଵର୍ଗା·ଶ୍ଵର୍ଗା·ଶ୍ଵର୍ଗା|

TÖN PA'I DUNG TSOB ZAB SANG NYING PO'I DZÖ

Our teacher's scion, a treasury of the profound secret essence,

ଦୁର୍ବ୍ଲାଙ୍ଘନା·ପିଦ୍ୱା·ଶ୍ଵର୍ଗା·ପିଦ୍ୱା·ଶ୍ଵର୍ଗା·ଶ୍ଵର୍ଗା|

DA ME DOR JE KU NYE KHOR LO GYUR

You are a chakravartin among all who've achieved the immortal vajra body

ଦୁର୍ବ୍ଲାଙ୍ଘନା·ପିଦ୍ୱା·ଶ୍ଵର୍ଗା·ଶ୍ଵର୍ଗା·ଶ୍ଵର୍ଗା|

DU MA RO CHIK TSEN GYE NGE PAR TÖN

The single taste of diversity, you definitely display eight names.

ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣାମର୍ଦ୍ଦିନାମନ୍ତରାମାମନ୍ତରାମା

Ö GYEN TSO KYE GYAL WAY TAK TU KYONG

Lake-born victor of Uddīyana: always protect us!

କୁଳ୍ପିତ୍ତାନ୍ତରେ ଗୁରୁତ୍ବପଦ୍ଧତିରେ ଏହାରେ ଯାଇଲେ

HLO LING KHYÖN KÜN KHYAB PA'I ZAB TER KÜN

All the profound terma throughout this southern continent is found by

ଓঁ পূর্ণিমা পার্বতী পুরুষ পুরুষ পুরুষ পুরুষ পুরুষ

TRUL PA'I TER CHEN TER DAK TSO DANG KHOR'

Emanated great tertöns and terma heirs, principals and entourages.

କୁଣାରୀ ପ୍ରେସ୍ ଏଣ୍ ଶୁନୁଣି ଛିକ୍ ଏଣ୍ ଏଣ୍

DU MA'I JE DRAK GU RU'I TRIN LE PA

Among them, you perform Guru Rinpoche's activity

ସହେରୁ କେବୁ ଦସନ ପାଇଁ ତୁ ହେଲା ଗୁରୁ ଶ୍ରୀ ପାଣ୍ଡିପା

TER CHEN BAR WAY DOR JE NYUR JÖN SÖL

Terchen Barway Dorje, I pray that you return to us quickly!

དྲྷାର ལକ୍ଷଣ କୁଣ୍ଡଳ ଶ୍ରୀ ଲକ୍ଷ୍ମୀ ପ୍ରିଯ ହସନ ଦାଁ।

KÖN CHOK TSA SUM GYA TSO JIN LAB DANG

Through the blessings of the ocean of the three jewels and roots;

ଘନ୍ତା'ଶି'କୁଣ୍ଡା'ପରମା'ଦୟା'ପଦି'ପଦିକ'ପଦି'କୁଣ୍ଡା

DAK GI HLAK SEM DAK PA'I DEN PA'I TOB

The powerful truth of my pure, good intentions;

କ୍ଷେତ୍ରାନ୍ତିରେ ପାଶୁରୀରେ ପଦମାଲା ପାଦମାଲା ପାଦମାଲା

CHÖ NYI LU WA ME PA'I NÜ TU YI

And the infallible might of dharmata

ੴ ਸਿਖਿਆਕਾਰ ਪਦੇ ਪਕਿਵ ਰਸੂਵ ਗੁਰ ਲੇਖ॥

JI TAR MÖN PA DE ZHIN DRUB GYUR CHIK

May this aspiration I've made be fulfilled as intended.

၂၀၃၇၊ ဧပြီ

I was asked to write these words of aspiration for the rebirth of Bardor Tulku Rinpoche by his consort Chötsö and various khenpos, lamas, monks, and disciples. I also have a profound connection with him through both dharma and samaya. On that pure basis, may these words of aspiration prove fruitful! May the terma dharma of his predecessors, the successive rebirths of Terchen Barway Dorje, flourish and long remain for the good of the teachings and beings! I pray that the ocean of the three jewels and three roots bestow auspiciousness!

This aspiration was made by Kenting Tai Situpa at my seat in India, Palpung Sherab Nampar Gyalway Ling, on April 9, 2021.

General Prayers for the Lama's Long Life

ஓ | ཤྱମା କୁ ଖାମ ଶା ଦିନ ସର୍ବ ସଂପଦା ।

LA MA KU KHAM ZANG WAR SÖL WA DEP
I pray that the lama's life be excellent,

ଶ୍ରୀ ସନ୍ଦର୍ଭ କ୍ଷମା ସଂପଦା ।

THRIN LE DAR ZHING GYE LA SÖL WA DEP
and that his activity increase and spread. Bless us that we remain inseparable from the lama.

ମହା କୁ ଶ୍ରୀ ରିଂ ସଂପଦା ।

CHOK TU KU TSHE RING LA SÖL WA DEP
that his supreme life be long,

ଶ୍ରୀ ଦା ଦର ସମେତ ସଂପଦା ।

LA MA DANG DREL WA ME PAR JIN GYI LOP
LA MA DANG DREL WA ME PAR JIN GYI LOP

ଦବ୍ୟା ଫୁଲ ଶ୍ରୀ ମା ବନ୍ଦା ଦିନ ସଂପଦା ।

PAL DEN LA MA ZHAP PE TEN PA DANG
May the glorious lama live long. May happiness and well being arise in all sentient beings, equal to the sky. May I and all beings

ମାର୍ଦନ ମା ଯେତା ସଂପଦା ଶ୍ରୀ ଦା ଦର ସଂପଦା ।

KHA NYAM YONG LA DE KYI JUNG WA DANG
DAK ZHEN MA LÜ TSHOK SAK DRIP JANG NE
without exception, by gathering the two accumulations, purify the two veils and thus be swiftly established in the state of buddhahood.

ଶୁଦ୍ଧ ଦୁ ସଙ୍ଗ ଦୁ ସଂପଦା ।

NYUR DU SANG GYE SA LA GÖ PAR SHOK
DAK ZHEN MA LÜ TSHOK SAK DRIP JANG NE
without exception, by gathering the two accumulations, purify the two veils and thus be swiftly established in the state of buddhahood.

Praise to the Buddha Activity of the Gyalwang Karmapa

ପଦ୍ମ ବିଷ କୁ ସଂପଦା ।

DÜ ZHI LE GYAL GYAL WAY THRIN LE PA
Karmapa, who is the activity of all the buddhas, victorious over the four maras, may his teaching, this essence of dharma,

ଗାର୍ମ ପା ତେଣ ପଦା ।

KAR MA PA TEN TEN PAY NYING PO DI
TAK PAR RAP PHEL WAY TRA SHI SHOK
continuously spread to the far limit of all directions, greatly increase, and always flourish auspiciously.

ଶ୍ରୀ ମହା କୁ କୁ ତିର କୁ କୁ ।

CHOK THAR KÜN KHYAP KHYAP CHING GYÜN MI CHE
TAK PAR RAP PHEL WAY TRA SHI SHOK
continuously spread to the far limit of all directions, greatly increase, and always flourish auspiciously.

Prayer for the Flourishing of the Teachings of Barway Dorje

၁၅။ မန်လောက်သံမန်သံသုတေသနမန်လောက်သံမန်သံသုတေသနမန်လောက်သံမန်သံသုတေသန။

SANG CHEN RIK GYE DZÖ DZIN DAM PAY KAR

Holder of the treasury of the hundred families of great secrecy,

ଶ୍ରୀଗୁଣାତ୍ମକାବ୍ୟକ୍ତିଶୀଳପାଦ୍ମି ।

GYAL KÜN DÜ SHAL DÜ DÜL LING PA YI

Holy dance embodying all victors, Düdül Lingpa,

ଯବ'ଶୁଣ'ମୁଦ'ପ୍ରତିଶ୍ରୁତି'ଶବ୍ଦାଳ୍ପନ'କଣ ।

SAP GYE ME JUNG DRE BUI SANG NGAK CHÖ

May there be the goodness of your profound, vast, wondrous resultant secret mantra dharma

ଶିଦ୍ଧିକୁଣ୍ଠମହାତ୍ମାପଦ୍ମନାଭ ।

SI SHI CHOK TAR KYAP PAY TA SHI SHOK

spreading throughout existence and peace, filling every direction to its limit.

୬୨ ଶମ୍ଭବାଶ୍ରମାନ୍ତିକାନ୍ତି

Written by Mipam

